

## OLA – Online Learning Agreement for Studies

Die vollständige digitale Erstellung und Unterzeichnung des Online Learning Agreements soll eine transparentere und effizientere Vorbereitung des Auslandssemesters ermöglichen und die akademische Anerkennung der im Ausland erbrachten Leistungen absichern. Sowohl das Erasmus+ Programm als auch die Allgemeine Prüfungsordnung erfordern den Abschluss eines Online Learning Agreements vor Beginn der Mobilität. Wichtiges vorab:

- Das Online Learning Agreement ist erst ab dem Wintersemester 2021 für alle Studienaufenthalte verpflichtend. Bis dahin werden auch normale Learning Agreements akzeptiert.
- **Die Erstellung des Online Learning Agreements erfolgt in der Erasmus+ App oder auf der OLA Homepage <https://www.learning-agreement.eu/>**
- Die Erasmus+ App ist im App Store bzw. Google Play Store herunterzuladen, weitere Informationen finden Sie hier: <https://erasmusapp.eu/>
- **Das Learning Agreement muss VOR Beginn der Mobilität mit allen Unterschriften als PDF Dokument eingereicht werden.** Falls das Vorlesungsverzeichnis der Gasthochschule noch nicht zugänglich ist, sollten Kurse aus dem Vorjahr eingetragen werden. Das Online Learning Agreement kann nur im absoluten Ausnahmefall unter bestimmten Voraussetzungen nach Beginn der Vorlesungen nachgereicht werden.
- **Die durch die Leistungen im Ausland anzurechnenden Leistungen an der Universität Osnabrück müssen im Learning Agreement aufgeführt werden.** Die Veranstaltungen müssen einander nicht 1:1 entsprechen. Es können z. B. mehrere im Ausland zu besuchende Veranstaltungen als eine einzige Veranstaltung an der Universität Osnabrück angerechnet werden oder umgekehrt. Auch können mehrere im Ausland zu besuchende Veranstaltungen im freien Wahlbereich (sofern im Fach so vorgesehen) angerechnet werden.
- **Der Fachbereich garantiert mit der Unterschrift die Anerkennung der im Ausland erbrachten Leistungen.** Eine Ablehnung der Anerkennung kann nur unter Angabe von Gründen (umgekehrte Beweislast) und mit Rechtsbehelfsbelehrung erfolgen.
- **Das (zu erreichende) Sprachniveau an der Gasthochschule muss festgehalten werden.** Sofern Sie noch nicht über das festgehaltene Sprachniveau verfügen, bestätigen Sie mit Ihrer Unterschrift, dieses Niveau noch vor Antritt des Auslandsaufenthaltes zu erreichen. Das Sprachniveau wird durch einen obligatorischen Online-Sprachtest festgestellt.
- **Eventuelle Änderungen des Studienvorhabens werden während der Mobilität im Changes to Online Learning Agreement (Seite 3 im Dokument) festgehalten** und noch einmal von allen Seiten bestätigt.
- **Nach Ende der Mobilität werden die im Ausland erbrachten Leistungen auf Antrag an der UOS anerkannt.** Der Anerkennungsprozess erfolgt auf Antrag im Prüfungsamt/Prüfungsausschuss/bei dem Anerkennungsbeauftragten oder anderen zuständigen Personen.

## Leitfaden Online Learning Agreement (OLA) über Homepage

### BEFORE the Mobility (Online Learning Agreement):

1. Gehen Sie auf die Homepage der Online Learning Agreement Plattform unter:  
<https://www.learning-agreement.eu/>
2. Klicken Sie auf die Schaltfläche „Log In“.
3. Wählen Sie als nächstes unter My account den Punkt „Log in with your academic credentials (edu-GAIN)“ aus.
4. Sie gelangen auf die Seite MyAcademicID. Unter dem Punkt „Login with“ tragen Sie „Universität Osnabrück“ ein. Eine Schaltfläche der Universität Osnabrück wird eingeblendet, auf die Sie für die Weiterleitung klicken müssen.
5. Sie werden zur MyUOS Seite der Universität Osnabrück weitergeleitet und melden sich dort mit Ihrer Universitäts-Emailadresse und Ihrem dazugehörigen Passwort wie gewohnt an.
6. Nach erfolgreicher Anmeldung gelangen Sie wieder automatisch auf die OLA Homepage und sind dort nun eingeloggt.
7. Vervollständigen Sie unter „My account“ Ihre personenbezogenen Angaben (Name, Geburtsdatum, Geschlecht, Nationalität, Studienfach, Studienphase).
8. Unter der Rubrik „My Learning Agreements“ klicken Sie anschließend auf die Schaltfläche „Create New“, um ein neues Learning Agreement zu erstellen.
9. Tragen Sie zunächst Ihre **eigenen Kontakt- und Studiendaten** ein. Falls unter der Rubrik „Field of Education“ noch keine Angaben hinterlegt sind, tragen Sie hier den fachspezifischen ISCED-Code ein (s. Seite 6-7 im Dokument).
10. Im nächsten Schritt sind Angaben zur „**Sending Institution/Heimatuniversität**“ zu machen. Als **Sending Administrative Contact Person** ist Frau Laura Rohe, Position „International Office“ einzutragen. Die Emailadresse lautet: [laura.rohe@uos.de](mailto:laura.rohe@uos.de)
11. Als **Sending Responsible Person** sind die **Kontaktdaten der unterschriebenberechtigten Person an Ihrem Fachbereich an der Universität Osnabrück** einzutragen. Bitte entnehmen Sie der folgenden Liste die unterschriebenberechtigten Personen an Ihrem Fachbereich (s. Seite 4-5 im Dokument). **Bitte beachten Sie, dass das Learning Agreement abgelehnt wird, falls irrtümlicherweise nicht die richtige unterschriebenberechtigte Person als „Responsible Person“ eingetragen wurde.**
12. Nun werden die identischen Angaben zur „**Receiving Institution/Gastuniversität**“ abgefragt. Wählen Sie die Universität aus, an der Sie Ihren Auslandsaufenthalt absolvieren werden. Geben Sie unter **Receiving Administrative Contact Person** die Kontaktperson für Erasmus+ im International Office der Gastuniversität an.
13. Um den Punkt **Receiving Responsible Person** korrekt auszufüllen, erkundigen Sie sich an dem Fachbereich Ihrer Gastuniversität nach den unterschriebenberechtigten Personen und Ihren Kontaktdaten. **Bitte beachten Sie, dass das Learning Agreement abgelehnt wird, falls irrtümlicherweise nicht die richtige unterschriebenberechtigte Person als „Responsible Person“ eingetragen wurde.**
14. Anschließend sind unter der Rubrik „**Proposed Mobility Programme**“ die **Tabelle A** sowie die **Tabelle B** auszufüllen. In **Tabelle A** tragen Sie Kurse ein, die Sie im Ausland belegen möchten. Eine Verlinkung zum Kurskatalog der Gastuniversität ist an dieser Stelle möglich. Insgesamt müssen 24-30 ECTS Punkte pro Semester absolviert werden.

15. Tragen Sie in **Tabelle B** die Kurse/Module aus Ihrem Studiengang an der Universität Osnabrück ein, die durch Ihre Leistungen an der Gastuniversität ersetzt werden. Besprechen Sie mit der zuständigen Person im Fachbereich vorab die Anerkennung der gewünschten Kurse. Können Leistungen nicht anerkannt werden, sollte ein Annex zum Learning Agreement erstellt und der Verzicht auf Anerkennung erläutert werden. Es kann ebenfalls eine Verlinkung zum Kurskatalog der Universität Osnabrück eingefügt werden.
16. Weiterhin werden in der Rubrik „Proposed Mobility Programme“ **Angaben zur geplanten Dauer der Mobilität und dem zu erreichenden Sprachniveau** in der Hauptunterrichtssprache abgefragt.
17. Abschließend wird das Learning Agreement **online von Ihnen unterschrieben** und zur Unterzeichnung an die unterschribtenberechtigte Person am Fachbereich der UOS **weitergeleitet**.

**Den aktuellen Bearbeitungsstand des Online Learning Agreements können Sie jederzeit auf der OLA Homepage nachverfolgen.**

Anschließende Schritte wie ab Punkt 11 im Leitfaden OLA Erasmus+ App. Der Zugriff auf das Online Learning Agreement erfolgt allerdings über die OLA Homepage.

## Learning Agreement for Studies - unterschriftsberechtigte Personen

Alle angegebenen Durchwahlen beziehen sich auf die Universitätstelefonnummer: +49 541 969 - Durchwahl

### FB 1: Kultur- und Sozialwissenschaften

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Geographie	Sven Deeken	<a href="mailto:Sven.Deeken@uos.de">Sven.Deeken@uos.de</a>	02/301	-4266
	Prof. Dr. Martin Franz	<a href="mailto:martin.franz@uos.de">martin.franz@uos.de</a>	02/206	-4277
Geschichte	Prof. Dr. Thomas Vogtherr	<a href="mailto:thomas.vogtherr@uos.de">thomas.vogtherr@uos.de</a>	18/103	-4396
Kunst	Prof. Dr. Andreas Brenne	<a href="mailto:andreas.brenne@uos.de">andreas.brenne@uos.de</a>	05/201	-4169
Kunstgeschichte	Prof. Dr. Helen Koriath	<a href="mailto:helen.koriath@uos.de">helen.koriath@uos.de</a>	46/E02	-4441
Sozialwissenschaften	Mareike Tudor	<a href="mailto:mareike.tudor@uos.de">mareike.tudor@uos.de</a>	04/310	-4381
IMIS	Simon Sperling Sophie Hinger (EUMIGS)	<a href="mailto:simsperling@uni-osnabrueck.de">simsperling@uni-osnabrueck.de</a> <a href="mailto:sophie.hinger@uni-osnabrueck.de">sophie.hinger@uni-osnabrueck.de</a>	01/230	-4804

### FB 3: Erziehungs- und Kulturwissenschaften

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Erziehungswissenschaften	Prof. Dr. Florian Eßer	<a href="mailto:Florian.esser@uos.de">Florian.esser@uos.de</a>	43/216	-4798
	Dr. Judith v. d. Heyde (nicht im SoSe20)	<a href="mailto:jvonderh@uos.de">jvonderh@uos.de</a>	43/201	-4262
	Nina Flack (ab 04/20)	<a href="mailto:nina.flack@uos.de">nina.flack@uos.de</a>		
Kath. Theologie	Prof. Dr. Margit Eckholt	<a href="mailto:margit.eckholt@uos.de">margit.eckholt@uos.de</a>	17/102	-4216
Sachunterricht	Prof. Dr. Eva Gläser	<a href="mailto:eglaeser@uos.de">eglaeser@uos.de</a>	52/205	-4122
Sportwissenschaft	Janina Langenbach	<a href="mailto:janina.langenbach@uos.de">janina.langenbach@uos.de</a>	24/C07	-6081
	Prof. Dr. Jan Erhorn	<a href="mailto:jan.erhorn@uos.de">jan.erhorn@uos.de</a>	24/104	-6415
Institutsübergreifend (in Vertretung)	Inka Tourgman	<a href="mailto:Inka.tourgman@uos.de">Inka.tourgman@uos.de</a>	43/E12	-4459
Islamische Theologie	Irem Kurt	<a href="mailto:irem.kurt@uos.de">irem.kurt@uos.de</a>	51/225	-6247
Musikwissenschaft	UMD Dr. Claudia Kayser-Kadereit	<a href="mailto:ckayserk@uos.de">ckayserk@uos.de</a>	11/322	-4755
Ev. Theologie	Prof. Dr. Martin Jung	<a href="mailto:martin.jung@uos.de">martin.jung@uos.de</a>	11/113	-4216

### FB 4: Physik

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Physik	PD Dr. Armen Mulkidjanian	<a href="mailto:amulkid@uos.de">amulkid@uos.de</a>	32/316	-2698

### FB 5: Biologie/Chemie

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Biologie/Chemie	apl. Prof. Dr. rer. nat. Klaus Mummenhoff	<a href="mailto:Mummenhoff@biologie.uni-osnabrueck.de">Mummenhoff@biologie.uni-osnabrueck.de</a>	35/E46	-2856

**FB 6: Mathematik/Informatik**

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Informatik	Prof. Dr. Stefan Kunis	<a href="mailto:stefan.kunis@uos.de">stefan.kunis@uos.de</a>	69/209	-2538
Mathematik	Prof. Dr. Markus Chimani	<a href="mailto:markus.chimani@uos.de">markus.chimani@uos.de</a>	50/509	-2428
Systemwissenschaft	Dr. Jörg Klasmeier	<a href="mailto:joerg.klasmeier@uos.de">joerg.klasmeier@uos.de</a>	66/E20	-2574
	Prof. Dr. Horst Malchow	<a href="mailto:horst.malchow@uos.de">horst.malchow@uos.de</a>	66/107	-2499

**FB 7: Sprach- und Literaturwissenschaften**

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Anglistik/ Amerikanistik	Prof. Dr. phil. Thomas Kullmann	<a href="mailto:tkullman@uos.de">tkullman@uos.de</a>	41/113	-4985
	Prof. Dr. phil. Peter Schneck	<a href="mailto:peter.schneck@uos.de">peter.schneck@uos.de</a>	41/123	-4412
Germanistik	Prof. Dr. phil. Harald Haferland	<a href="mailto:harald.haferland@uni-osnabrueck.de">harald.haferland@uni-osnabrueck.de</a>	41/227	-4261
	Prof. Dr. phil. Rolf Schöneich	<a href="mailto:rolf.schoeneich@uni-osnabrueck.de">rolf.schoeneich@uni-osnabrueck.de</a>	41/228	-4445
	Prof. Dr. Christoph König	<a href="mailto:christoph.koenig@uni-osnabrueck.de">christoph.koenig@uni-osnabrueck.de</a>	41/220	-4030
Latinistik	Roswitha Papenhausen	<a href="mailto:rpapenha@uos.de">rpapenha@uos.de</a>	41/E12	-4231
Romanistik	Prof. Dr. phil. Yves D'hulst	<a href="mailto:ydhulst@uos.de">ydhulst@uos.de</a>	41/311	-4724

**FB 8: Humanwissenschaften**

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Cognitive Science	Prof. Dr. Michael Franke	<a href="mailto:michael.franke@uos.de">michael.franke@uos.de</a>	50/107	-3370
	PD Dr. Uwe Meyer	<a href="mailto:uwmeyer@uos.de">uwmeyer@uos.de</a>	50/305	-2805
	Prof. Dr. Sven Walter	<a href="mailto:sven.walter@uni-osnabrueck.de">sven.walter@uni-osnabrueck.de</a>	50/306	-3360
Psychologie	Christopher Klanke	<a href="mailto:Christopher.klanke@uos.de">Christopher.klanke@uos.de</a>	15/109	-4414
	(nach vorheriger Absprache der Studierenden mit den betreffenden ProfessorInnen; Nachweise sind vorzulegen)			
Philosophie	Frieder Bögner	<a href="mailto:frieder.boegner@uos.de">frieder.boegner@uos.de</a>	69/102	-7104

**FB 9: Wirtschaftswissenschaften**

Nach vorheriger Absprache der Studierenden mit den betreffenden ProfessorInnen; Nachweise sind vorzulegen

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Instituts- übergreifend	Elena Romanenchuk	<a href="mailto:international.wiwi@uos.de">international.wiwi@uos.de</a>	29/203	-2685
	Martina Schmitz-Barton	<a href="mailto:martina.schmitz-barton@uos.de">martina.schmitz-barton@uos.de</a>	29/204	-2645
	Sarah Bokel	<a href="mailto:sarah.bokel@uos.de">sarah.bokel@uos.de</a>	29/205	-2748

**FB 10: Rechtswissenschaften**

Fach	Name	Mail	Raum	Durchwahl
Instituts- übergreifend	Pia Ahlers	<a href="mailto:erasmus@uos.de">erasmus@uos.de</a>	22/120	-6130
	David Becker	<a href="mailto:erasmus@uos.de">erasmus@uos.de</a>	22/120	-6130

## ISCED Codes

Fachbereich	Institut	Studiengang	ISCED
01	Sozialwissenschaften	- Europäische Studien	<b>0312</b>
		- Sozialwissenschaften	<b>0312</b>
		- Zweifach-Bachelor: Kernfach Politikwissenschaften	<b>0312</b>
		- Zweifach-Bachelor: Kernfach Soziologie	<b>0314</b> <b>0312</b>
		- Politikwissenschaft: Demokratisches Regieren und Zivilgesellschaft	<b>0312</b>
		- Europäisches Regieren: Markt, Macht, Gemeinschaft	<b>0312</b>
		- Soziologie: Dynamiken gesellschaftlichen Wandels	<b>0314</b>
		- Interkulturelle Migration und interkulturelle Beziehungen	
	Geographie		<b>0532</b>
	Kunst	- Kunst/Kunstpädagogik	<b>0213</b>
		- Kunst und Kommunikation	<b>0219</b>
	Geschichte		<b>0222</b>
	Kunstgeschichte		<b>0222</b>
	Textiles Gestalten		<b>0214</b>
03	Erziehungswissenschaft	- Erziehungswissenschaft (2-F-Bachelor)	<b>0111</b> <b>0111</b>
		- Erziehungswissenschaft (Master)	
		- Lehramt an Grundschulen	<b>0114</b>
		- Lehramt an Haupt- und Realschulen	
		- Lehramt an Gymnasien	
		- Lehramt an Berufsbildenden Schulen	
	Evangelische Theologie		<b>0221</b>
Islamische Theologie		<b>0221</b>	
Katholische Theologie		<b>0221</b>	
	Musikwissenschaft und Musikpädagogik		<b>0215</b>
	Sachunterricht		<b>0188</b>
	Sport und Bewegungswissenschaft		<b>1014</b>
04	Physik		<b>0533</b>
05	Biologie		<b>0511</b>
	Chemie		<b>0531</b>
06	Mathematik		<b>0541</b>

	Informatik		<b>0610</b>
	Umweltsystemforschung		<b>0521</b>
07	Romanistik/Latinistik		<b>0232</b>
	Anglistik/Amerikanistik		<b>0232</b>
	Germanistik		<b>0232</b>
08	Cognitive Science		<b>0688</b>
	Psychologie		<b>0313</b>
	Philosophie		<b>0223</b>
09	Wirtschaftswissenschaften	- Wirtschaftswissenschaft	<b>0410</b>
		- Wirtschaftsinformatik	<b>0410</b>
		- Volkswirtschaftslehre	<b>0410</b>
		- Betriebswirtschaftslehre	<b>0410</b>
10	Rechtswissenschaften	- Rechtswissenschaft	<b>0421</b>
		- Deutsches Recht	<b>0421</b>
		- Wirtschaftsrecht	<b>0488</b>
		- Steuerwissenschaften	<b>0488</b>
		- Wirtschaftsstrafrecht	<b>0488</b>
	IMIS	Interkulturelle Migration und interkulturelle Beziehungen	<b>0314</b>

[https://ec.europa.eu/education/international-standard-classification-of-education-isc-ed\\_en](https://ec.europa.eu/education/international-standard-classification-of-education-isc-ed_en)